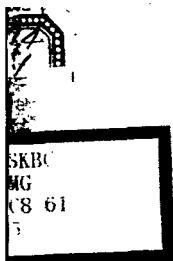


中華民國三十三年五月

教育部公布

# 統計學名詞



國立編譯館編訂  
正中書局印行

教育部布公各科學術名詞

化學	命	原	則	(增訂本)
統計	學名	詞	詞	(電化部)
電機	工程名	詞	詞	(電力部)
電機	工程名	詞	詞	(電訊部)
化學	學名	詞	詞	
數社	社會學	詞	詞	
經機	經濟工程	詞	詞	(普通部)
人體	解剖學	詞	詞	
比較	解剖學	詞	詞	
地	質育	詞	詞	
教	理學	詞	詞	
病	學	詞	詞	

正中書局印行

MG  
CB-61  
5

## 統計學名詞審查委員

朱君毅

(主任委員)

王仲	武寬	晦	律	鈞	業	良	蕃	龍	寶	公	賢	亮	瑾	達	衡	鍾	明	蔚	孟	飛	仁	僕	黼	泮	鈞	淇	寅	斌	如
尤崇															長	黃	喬	楊	楊	褚	鄒	趙	趙	鄭	劉	劉	厲	潘	羅
朱艾															啟	啓	楊	楊	褚	鄒	趙	趙	鄭	劉	劉	厲	潘	羅	
吳大															西	一	依	人	章	堯	大	南	德	彥	志				
吳大															依	人	章	堯	大	南	德	彥	志						
吳定															人	章	堯	大	南	德	彥	志							
吳李															章	堯	大	南	德	彥	志								
汪金															堯	大	南	德	彥	志									
芮唐															南	德	彥	志											
倪															德	彥	志												
許陳															彥	志													



3 1762 0418 2

## 序

統計之法，中國雖無專學，而考叢古代，夏書禹貢一篇，分類別記，實得統計之精義。歷接史記諸書，亦多列表繪圖，以使參觀比較。誠以事涉繁瑣，非有槩領提綱之法，難收綜名核實之功。

我國自前清光緒三十三年九月由憲政編查館來清各省設立調查局，各部院設立統計處，關於調查統計之事始具萌芽。其時中央各部院皆設立統計處，由該管堂官派定專員，照該館所定表式，詳細臚列，按期咨報，以備編輯統計年鑑之用。自是以來，迄於今茲，政府對統計事業，頗為注重，顧於統計學之書籍，仍不多覩，而統計學之名詞，亦迄未經釐訂。

本館對於各種科學名詞，既已次第釐定，其統計學名詞，於二十八年秋，請朱君毅先生主持編訂，並與中國統計學社第十屆統計名詞編譯委員會合作，分類彙編，先成初稿，每類照各科名詞例，先列西文名詞，繼列漢文譯名，並附擬定譯名，計一千三百六十有七則，印發初審本，函送國內專家，加以審核。三十年一月，呈請教育部聘朱君毅、吳大鈞、吳定良、金國寶、艾偉、陳長蘅、陳述、許世璽、王仲武、黃鍾、褚一飛、芮資公、鄒依仁、唐培賢、鄭堯祚、潘產斌、劉南溟、朱祖晦、楊西孟、汪龍、劉大鈞、趙人衡、傅懷賓、喬啓明、趙卓輔、尤崇寬、羅志如、楊蔭、吳大業、倪亮、李善謨先生為該科名詞審查委員，而以朱君毅先生為主任委員，分別審查，參注意見，於是年三月二十六日在重慶國立中央圖書館舉行審查會議，反復研究，悉心審核，凡歷三日，始克董事，計得名詞九百二十有四則，於同年七月呈請教育部公布之。

本名詞承審在委員諸公不辭艱辛，盡摶從事，俾告成功，良為可感，而朱先生自編訂而審查，而整理，始終其事，尤應致謝。惟名詞編訂，至屬不易，雖經預事諸公勤劬努力，而遺闕欠妥之處，當亦有所不免，自宜隨，增補，次第修正，尚冀海內學人，抒其卓見，俾漸臻完善之境也。

三十三年九月陳可忠



## 凡　　例

- 一 本名詞搜羅統計學方面譯名暫以常見者爲限。
- 二 本名詞以英文爲主德法日等文暫付闕如。
- 三 本名詞採用譯名以簡明確切爲原則。
- 四 習用譯名若無不妥處儘量保存。
- 五 原文數種名詞而含同一意義者悉採同一之譯名排列時則將此種名詞先後對照如Average 及 Mean二種名詞意義相同均譯爲「平均數」排列時先列[Average(Mean); 平均數]後列[Mean(Average); 平均數]。
- 六 本名詞係屬初稿其有缺漏及欠妥之處容再加以修正補充。

## 統計學名詞

1

號碼	英 文	中 文		
A				
1	Abscissa	橫坐標	26 Amount	量; 數額
2	Absolute dispersion (Absolute variation)	絕對離勢	27 Amplitude	幅
3	Absolute error	絕對誤差	28 Amplitude of variation	變幅
4	Absolute number	絕對數	29 Analysis chart	分析圖
5	Absolute term	絕對項	30 Angular curve	角曲線
6	Absolute value	絕對值	31 Anisotropic distribution	異向異質分配
7	Absolute variation (Absolute dispersion)	絕對離勢	32 Annual decrement	年減量
8	Abstract number	抽象數	33 Annual increment	年增量
9	Abstract unit	抽象單位	34 Anti-logarithm	逆對數
10	Acceleration	加速度	35 Applied statistics	應用統計
11	Accidental error	偶誤	36 Approximate mode	近似衆數
12	Accidental fluctuation	偶然變動	37 Approximate number	近似數
13	Accuracy	精確	38 Approximation	近似法; 近似值
14	Actual frequency	實際次數	39 Arbitrary average (Assumed average; Arbitrary mean)	假定平均數
15	Actual limit	實際限度	40 Arbitrary origin	假定原點
16	Actual value	實際值	41 Architectural diagram	建築圖
17	Adding machine	加減機	42 Area bar chart	面積條圖
18	Adjustment	修整	43 Area chart(Area graph)	面積圖
19	Adjustment rate	修整率	44 Arithmetic average (Arithmetic mean)	算術平均數
20	Advancing difference	進差	45 Arithmetic mean (Arithmetic average)	算術平均數
21	Aggregate	總合	46 Arithmetic progression (Arithmetic series)	算術級數; 等差級數
22	Aggregate index number	總合指數	47 Arithmetic scale	等差尺度
23	Aggregate-value method of weighting	總值加權法	48 Arithmetic series (Arithmetic progression)	算術級數; 等差級數
24	Alienation	餘相關	49 Arrangement	排列
25	Alignment chart	線規圖	50 Array	序列

統計學名詞	
51 Array of data	資料列
52 Ascending order	遞升次序
53 Associated variate	相聯變量
54 Association	相聯
55 Assumed average (Arbitrary average; Assumed mean)	假定平均數
56 Assumed median	假定中位數
57 Asymmetrical distribution	不對稱分配
58 Asymmetry	不對稱
59 Asymptote	漸近線
60 Attenuation	減弱
61 Attribute	品質
62 Atributive classification	品質分類
63 Average (Mean)	平均數
64 Average deviation (Mean deviation)	平均差
65 Average error (Mean error)	平均誤差
66 Average intercorrelation	平均互相關
67 Average of ratios	比例數平均
68 Axis	軸
69 Axis of abscissa	橫軸
70 Axis of ordinate	縱軸
B	
71 Babson chart	白卜生圖
72 Balance chart	平衡圖
73 Balance frequency	均衡次數
74 Band chart	帶形圖
75 Band curve chart	帶形曲線圖
76 Bar chart (Bar diagram)	條圖
77 Base	基
78 Base line	基線
79 Base month	基月
80 Base number	基數
81 Base period	基期
82 Base year	基年
83 Bead map	珠珠地圖
84 Bell-shaped curve	鐘形曲線
85 Bernoulli series	柏爾努依數列
86 Beta function	Beta函數
87 Bias	偏性
88 Biased error	偏誤
89 Bimodal	雙峯
90 Bimodality	雙峯性
91 Binomial curve	二項曲線
92 Binomial distribution	二項分配
93 Binomial equation	二項方程式
94 Binomial expansion	二項展式
95 Binomial series	二項級數
96 Binomial theorem	二項定理
97 Biometry	生物測量學
98 Birth rate	出生率
99 Bi-serial	二數列
100 Bi-serial coefficient of correlation	二數列相關係數

101 Bi-serial ratio of correlation	二數列相關比	124 Central ordinate	中縱坐標
102 Blakeman's test for linearity	勃氏直線性測驗	125 Central tendency	集中趨勢
103 Blank form (Blank schedule)	空白表式	126 Central value	中值
104 Block diagram	塊形圖	127 Certainty	必然
105 Broadened base	擴大基期	128 Chain base	鏈基
106 Broken curve	中斷曲線	129 Chain index number	鏈指數
107 Broken series	中斷數列	130 Chain relative	鏈比
108 Broken trend	中斷趨勢	131 Chance	機遇
109 Business barometer	商情指標	132 Chance error (Probable error)	機誤
110 Business cycle	商情循環	133 Chance variation	機變
111 Business forecasting	商情預測	134 Charlier check	薛立愛氏更檢法
C		135 Charlier coefficient of disturbance	薛立愛反常係數
112 Calculated value (Computed value)	計算值	136 Chart	圖
113 Calculating machine	計算機	137 Chart field	圖域
114 Calculation chart (Computation chart)	計算圖	138 Charting	製圖
115 Caption	綱標目	139 Chi-square	$\chi^2$ 測驗
116 Cartogram	統計地圖	140 Chronological chart	時序圖
117 Case method	個案法	141 Chronological series (Historical series; Time series)	時序數列
118 Categorical measure	類別量數	142 Circle cartogram	加圓地圖
119 Categorical series	類別數列	143 Circle chart	圓圖
120 Category	類別	144 Circular gap	循環缺隙
121 Census	普查	145 Class	組
122 Census day	普查日	146 Class frequency	組次數
123 Census year	普查年	147 Class interval	組距
		148 Class limit	組限
		149 Class mean	組平均數

150 Class mid-value	組距中值	173 Compensation curve	補償曲線
151 Classification chart	分類圖	174 Compilation	編製
152 Classified frequency series	分組次數數列	175 Complete association	全相聯
153 Coefficient	係數	176 Complete dissociation	全不相聯
154 Coefficient of alienation	餘相關係數	177 Complete independence	全無關聯
155 Coefficient of association	相聯係數	178 Component bar chart	區分條圖
156 Coefficient of contingency	列聯係數	179 Component part diagram	成分圖
157 Coefficient of correlation	相關係數	180 Component ratio	成分比率
158 Coefficient of multiple correlation	複相關係數	181 Composite curve	複合曲線
159 Coefficient of net (partial) correlation	淨相關係數 偏相關係數	182 Composite unit	複合單位
160 Coefficient of Pth order	P級係數	183 Compound event	複合事件
161 Coefficient of regression	迴歸係數	184 Compound interest curve	複利曲線
162 Coefficient of skewness	偏斜係數	185 Compound probability	複合機率
163 Coefficient of variation	離勢係數	186 Computation	計算
164 Colored map	着色地圖	187 Computation chart (calculation chart)	計算圖
165 Column	縱行	188 Computed value (Calculated value)	計算值
166 Column diagram	直方圖	189 Concentration	集中
167 Combination	組合	190 Concentric circle diagram	同心多圓圖
168 Commensurable measure	有公比量數	191 Concrete unit	具體單位
169 Comparability	可比性	192 Concurrent deviation	相應偏差
170 Comparable measure	可比量數	193 Condition series	質量數列
171 Compensating error	補償誤差	194 Confidence belt	可信帶
172 Compensating fluctuation	補償變動	195 Consensus method	同意法
		196 Consistency	一致
		197 Constancy of great numbers	大數恆性
		198 Constant	常數

## 統 計 學 名 詞

5

199 Constant error	常誤	225 Criterion	準則
200 Constant weight (Fixed weight)	固定權數	226 Cross	交叉
201 Constriction	相論減弱	227 Cross check	互校
202 Contingency table	列聯表	228 Cross formula	交叉公式
203 Continuous data	連續資料	229 Cross-hatch	交叉線
204 Continuous series	連續數列	230 Crude mode	概約衆數
205 Continuous variable	連續變數	231 Crude moment	概約動差
206 Contra-harmonic mean	反調和平均數	232 Cubic chart	立體圖
207 Contrary class	反組	233 Cumulative	累積
208 Contrary frequency	反組次數	234 Cumulative curve	累積曲線
209 Coordinate	坐標	235 Cumulative error	累積誤差
210 Coordinate axes	坐標軸	236 Cumulative frequency curve	累積次數曲線
211 Correction	校正	237 Cumulative frequency of Nth order	N級累積次數
212 Correlated measure	相關量數	238 Cumulative frequency polygon	累積多邊圖
213 Correlation	相關	239 Cumulative frequency table	累積次數表
214 Correlation ratio	相關比	240 Cumulative frequency table on "less-than" basis	"較小" 制累積次數表
215 Correlation ratio of $x$ 對 $y$ 之相關比 on $y$		241 Cumulative frequency table on "more-than" basis	"較大" 制累積次數表
216 Correlation ratio of $y$ 對 $x$ 之相關比 on $x$		242 Curve	曲線
217 Correlation surface	相關面	243 Curve chart	曲線圖
218 Correlation table	相關表	244 Curve fitting	曲線配合
219 Correspondence	對應；通信	245 Curve of error	誤差曲線
220 Cost of living index number	生活費指數	246 Curvilinear regression	曲線迴歸
221 Counting	點計	247 Curvilinear trend	曲線趨勢
222 Co-variation	同變	248 Curvilinearity	曲線性
223 Crest	峯		
224 Criteria of curve type	曲線型之準則		

249 Cycle	循環	275 Difference	差
250 Cyclical deviation	循環離差	276 Difference correlation	差相關
251 Cyclical fluctuation	循環變動	277 Dilation	相關增強
D			
252 Data	資料	279 Direct correlation	直接相關
253 Death rate	死亡率	280 Discontinuous series • (Discrete series)	不連續數列
254 Decile	十分位數	281 Discontinuous variable	不連續變數
255 Decrement	減量	282 Discrete data	不連續資料
256 Decrement rate	減率	283 Discrete series (Dis- continuous series)	不連續數列
257 Deflated series	被調節數列	284 Dispersion (Variabil- ity; Variation)	離勢
258 Deflated value	被調節值	285 Dissociation	不相聯
259 Deflating index	調節指數	286 Distribution	分配
260 Degree of accuracy	精確度	287 Divergence	分歧
261 Degree of association	相聯度	288 Dotted map	加點地圖
262 Degree of freedom	自由度	289 Double-entry table	雙列表
263 Demography	人口統計學	290 Double frequency table	雙項次數表
264 Dependent variable	因變數	291 Double lines	雙線
265 Derivation	導來	292 Double logarithmic scale	雙對數尺度
266 Derived table	導來表	293 Downward bias	下偏
267 Descending order	遞減次序	294 Duplicate(Parallel) test	替換測驗
268 Descriptive item	說明項	E	
269 Deviation	離差	295 Économetrics	經濟測量學
270 Diagonal distribution	對角分配	296 Economic cycle	經濟循環
271 Diagram	圖	297 Elimination of irrele- vant factors	無關因子之消 除
272 Diagrammatic presen- tation (Graphic presentation)	圖示	298 Empirical curve	經驗曲線
273 Dichotomous classi- fication	二元分類		
274 Dichotomy	二元分類法		

289	Empirical formula	經驗公式	324	Family budget	家庭預算
290	Empirical mode	經驗系數	325	Favorable cases	順利場合
291	Empirical probability	經驗概率	326	Fiducial limit	可信限
292	Enumeration	點查	327	Fiducial probability	可信概率
293	Enumerator	調查員	328	Field method	實地調查法
294	Episodic movement	特出運動	329	Field of investigation	調查區域；調查範圍
295	Equivalent scale	等值尺度	330	Field work	實地調查
296	Error	誤差	331	Figure	數字；圖
297	Estimate; Estimation	估計	332	First moment	一級動差
298	Estimate from correspondents	通信員估計	333	First quartile	第一四分位數
299	Event	事件	334	Fisher's ideal formula	費雪理想公式
310	Exactness	恰當	335	Fit	配合
311	Excess and deficit chart	盈虧圖	336	Fitting of curves	曲線配合
312	Exclusive notation	外合記法	337	Fixed base	定基
313	Expectation of life	生命期望	338	Fixed base index number	定基指數
314	Exponential average	幕數平均數	339	Fixed base relative	定基比數
315	Exponential curve	幕數曲線	340	Fixed weight (Constant weight)	固定權數
316	Exponential series	幕數級數	341	Fluctuation	變動；變度
317	Extensive sampling	擴大抽樣	342	Forecasting	預測
318	Extrapolation	外推法	343	Forecasting sequence	預測順序
319	Extreme value	極端值	344	Formula bias	公式偏性
F					
320	Factor	因子	345	Fourfold correlation	四元相關
321	Factor antithesis	因子對偶	346	Fourier series	傅里哀級數
322	Factor reversal test	因子互換測驗	347	Freakishness	易變性
323	Factorial	階乘積	348	Free-hand method	隨手畫法
			349	Frequency	次數
			350	Frequency curve	次數曲線

351	Frequency distribution	次數分配	375	Given price	某算價
352	Frequency histogram	次數直方圖	376	Given year	某算年
353	Frequency polygon	次數多邊形	377	Gomperz curve	高柏茲曲線
354	Frequency series	次數數列	378	Goodness of fit	配合適度
355	Frequency surface	次數面	379	Grade	等
356	Frequency table	次數表	380	Graduation	遞合
357	Functional relationship	函數關係	381	Graduation of curve	曲線遞合
G					
358	Galton graph	高爾登圖	382	Grand total	總計
359	Gamma function	加瑪函數	383	Graph	圖
360	Gantt progress chart	甘德進度圖	384	Graphic calculation	圖算
361	Gaussian curve	高斯曲線	385	Graphic interpolation	圖插法
362	Genealogical chart	系譜圖	386	Graphic presentation (Diagrammatic presentation)	圖示
363	General (Total) index number	總指數	387	Graphic solution	圖解
364	General purpose table	通用表	388	Great number	大數
365	General table	總表	389	Group	羣;類;組
366	Generating function	母函數	390	Group index number	分類指數
367	Geographic classification	地理分類	391	Grouped data	已歸類資料
368	Geographic series	地理數列	392	Grouping method	歸類法
369	Geographical order	地理次序	393	Guessed average	假定平均數
370	Geometric average (Geometric mean)	幾何平均數	394	Guide line	導線
H					
371	Geometric progression (Geometric series)	幾何級數;等比級數	395	Hand-sorting method	手工分類法
372	Geometric scale	等比尺度	396	Harmonic average (Harmonic mean)	調和平均數
373	Geometric series (Geometric progression)	幾何級數;等比級數	397	Harmonic mean (Harmonic average)	調和平均數
374	Given period	據算期	398	Harmonic progression	調和級數

399 Heading	標目	421 Ideal frequency distribution	理想次數分配
400 Heterogeneity	異質	422 Illustration	例說
401 Heterograde distribution	異度分配	423 Illustration chart	說明圖
402 Heteroscedasticity	各行列之不等 值差性	424 Inclusive notation	內含記法
403 High correlation	高度相關	425 Increment	增量
404 Histogram	直方圖	426 Increment rate	增加率
405 Historical classification	歷史分類	427 Independent event	獨立事件
406 Historical series (Chronological series; Time series)	時間數列	428 Independent variable	自變數
407 Historical statistics	歷史統計	429 Indeterminateness	不定性
408 Historigram	歷史圖	430 Index	指數; 指標
409 Homogeneity	同質	431 Index correlation	指數相關
410 Homograde distribution	同度分配	432 Index number	指數
411 Homoscedasticity	各行列之等值 差性	433 Index number of physical volume (Quantity index number)	物量指數
412 Horizontal axis	橫軸	434 Index number of prices	物價指數
413 Horizontal bar chart	橫條圖	435 Index number of retail prices	零售物價指數
414 Horizontal scale	橫尺度	436 Index number of wholesale prices	躉售物價指數
415 Hundred-per-cent bar chart	百分比條圖	437 Index of correlation	相關指數
416 Hybrid system	混合法	438 Inertia of large numbers	大數惰性
417 Hyperbola	雙曲線	439 Informant	報告員
418 Hypergeometric series	超比數列	440 Insensitiveness	鈍感性
419 Hypernormal distribution (Supernormal distribution)	超常態分配	441 Inspection method	觀察法
I		442 Intercorrelation	互關
420 Ideal frequency curve	理想次數曲線	443 Interpolation	內插法
		444 Inverse correlation	反相關
		445 Inverse-exponential average	倒數平均數

446 Investigation	調查	467 Leptokurtic	高狹峯
447 Irregular deviation	無規差	468 "Less-than" cumulation	"較小"累積
448 Irregular fluctuation	無規變動	469 Lexis distribution	萊克斯分配
449 Isometric chart	均度圖	470 Lexis ratio	萊克斯比率
450 Isotropic distribution	異向同質分佈	471 Lexis series	萊克斯數列
451 Item	項目	472 Life table	生命表
J			
452 J-shaped curve	J形曲線	473 Likelihood	相似性
453 J-shaped distribution	J形分配	474 Limit	限
K			
454 Kurtosis	峯度	475 Line	線
L			
455 Lag	落後	476 Line chart	線圖
456 Lagging correlation	落後相關	477 Line of regression	迴歸
457 Lagging curve	落後曲線	478 Line of regression of $x$ on $y$	$x$ 對 $y$ 之迴歸線
458 Large sample	大數樣本	479 Line of regression of $y$ on $x$	$y$ 對 $x$ 之迴歸線
459 Law of errors	誤差律	480 Line of trend	趨勢線
460 Law of great (large) numbers	大數法則	481 Linear correlation	直線相關
461 Law of probability	機率法則	482 Linear regression	直線迴歸
462 Law of small numbers	少數法則	483 Linear trend	直線趨勢
463 Law of statistical regularity	統計恆性律	484 Linearity	直線性
464 Lead	引前	485 Link	環
465 Least squares	最小平方; 最小二乘	486 Link index number	環指數
466 Legend	圖例; 表例	487 Link-relative	環比
		488 Logarithmic chart	對數圖
		489 Logarithmic paper	對數格紙
		490 Logarithmic scale	對數尺度
		491 Logistic curve	羅吉斯曲線
		492 Long method	完長法

493 Long-time trend (Secular trend)	長期趨勢	517 Mean-square error	均方誤差
494 Lorenz curve	羅倫曲線	518 Measure	量數
495 Low correlation	低度相關	519 Measure of characteristics	特徵量數
496 Lower limit	下限	520 Measure of reliability	可靠性量數
497 Lower quartile	下四分位數	521 Measurement	測量
<b>M</b>		522 Median	中位數
498 Machine card	機用卡片	523 Median class	中位數組
499 Magnitude	大小度	524 Median deviation	中位差
500 Magnitude of class interval	組距之大小	525 Median-link-relative	環比中數
501 Major heading	主標目	526 Mesokurtic	常態峯
502 Manifold classification	多互分類	527 Method of least squares	最小平方法； 最小二乘法
503 Map diagram	統計地圖	528 Method of moving average	移動平均法
504 Marriage rate	結婚率	529 Method of representative investigation (Representative method)	代表調查法
505 Mass	大量	530 Mid-point	中點
506 Mass observation	大量觀察	531 Mid-score	中分數
507 Material	材料	532 Mid-value	中值
508 Mathematical expectation	數學期望數	533 Minor heading	次標目
509 Maximum ordinate	最高縱坐標	534 Modal class	衆數組
510 Mean (Average)	平均數	535 Modal point	衆數點
511 Mean deviation	平均差	536 Modality	峯性
512 Mean difference	均差	537 Mode	衆數
513 Mean error (Average error)	平均誤差	538 Moderately asymmetric distribution	微偏分配
514 Mean ordinate	平均縱坐標	539 Modulus	模差
515 Mean-square contingency	均方列聯	540 Moment	動差
516 Mean-square deviation	均方差	541 "More-than" cumulation	"較大"累積

## 統 計 學 名 詞

542 Mortality	死亡; 死亡率	566 Non-oscillating chronological chart	不波動時序圖
543 Moving average	移動平均數	567 Normal correlation	常態相關
544 Multimodality	多峯性	568 Normal correlation surface	常態相關面
545 Multinomial distribution	多項分配	569 Normal curve	常態曲線
546 Multiple association	複相聯	570 Normal curve of error	誤差常態曲線
547 Multiple attributive classification	複品質分類	571 Normal distribution	常態分配
548 Multiple contingency	複列聯	572 Normal equation	標準方程式
549 Multiple correlation	複相關	573 Normal frequency curve	常態次數曲線
550 Multiple frequency table	複次數表	574 Normal frequency distribution	常態次數分配
551 Multiple regression	複迴歸	575 Normal histogram	常態直方圖
552 Mutilated distribution	偏殘分配	576 Normal probability curve	常態概率曲線
553 Mutual deviation	互差	577 Normal surface	常態面
554 Mutually exclusive event	互斥事件	578 Normal value	標準值
N		579 Notation	記法
555 Natural scale	自然尺度	580 N <sup>th</sup> approximation	N級近似值
556 Natural unit	自然單位	O	
557 Negative correlation	負相關	581 Observation	觀察
558 Negative skewness	負偏態	582 Odd:	遭遇
559 Net correlation (Partial correlation)	淨相關; 偏相關	583 Official statistics	政府統計
560 Net regression (Partial regression)	淨迴歸; 偏迴歸	584 Ogive	肩形曲線
561 Nomograph	圖算	585 Open end	空端
562 Nomography	圖算法	586 Order	級; 次序
563 Non-linear correlation	非直線相關	587 Order distribution	順序分配
564 Non-linear regression	非直線迴歸	588 Ordinate	縱坐標
565 Non-linear trend	非直線趨勢	589 Organization chart	組織圖
		590 Origin	原始; 原點

591 Original data	原始資料	615 Permanence of small numbers	小數恆性
592 Original group	原始羣	616 Permutation	整列
593 Original table	原始表	617 Personal inquiry	親身查詢
594 Original value	原始值	618 Pictogram	像形圖
595 Oscillating chronological chart	波動時序圖	619 Pie diagram	圓餅圖
596 Oscillation	波動	620 Pin chart	標針圖
597 Overlapping	交疊	621 Pin map	標針統計地圖
P			
598 Paired value	對偶值	622 Platylactic	低圓峯
599 Parabola trend	拋物線趨勢	623 Point measure	點量數
600 Parabolic regression	拋物線迴歸	624 Point of inflection	轉向點
601 Parameter	參數	625 Poisson distribution	卜瓦松分配
602 Part correlation	部分相關	626 Poisson series	卜瓦松數列
603 Partial association	偏相聯	627 Polygon	多邊形
604 Partial contingency	偏列聯	628 Population	人口;全體
605 Partial correlation (Net correlation)	偏相關;淨相關	629 Positive correlation	正相關
606 Partial investigation	局部調查	630 Positive skewness	正偏態
607 Partial regression (Net regression)	偏迴歸;淨迴歸	631 Possible accuracy	可能精確
608 Partial regression coefficient	偏迴歸係數 淨迴歸係數	632 Possible case	可能場合
609 Partition value	分割數	633 Possible error	可能誤差
610 Percentile	百分位數	634 Precision	精密度
611 Percentile rank	百分位等級	635 Prediction formula	預占公式
612 Perfect correlation	完全相關	636 Predominant value	重要值
613 Periodicity	週期性	637 Presentation	顯示
614 Periodogram analysis	週期分析	638 Price index number	物價指數
		639 Price level	物價水準
		640 Price relative	質比
		641 Primary data	初級資料
		642 Primary investigation	初級調查

643 Primary record	初級記錄	669 Qualitative classification	性質分類
644 Primary source	初級來源	670 Qualitative series	性質數列
645 Primary subscript	主下標	671 Quantitative classification	數量分類
646 Primary survey	初級調查	672 Quantitative criterion	數量準則
647 Primary table	初級表	673 Quantitative series	數量數列
648 Primary tabulation	初級表列	674 Quantity index number (Index number of physical volume)	物量指數
649 Principal moment	主要動差	675 Quartile	四分位數
650 Probability	概率	676 Quartile coefficient	四分位差係數
651 Probability à posteriori	事後概率	677 Quartile deviation (Semi - interquartile range)	四分位差
652 Probability à priori	事前概率	678 Question blank (Questionnaire)	訪問表格
653 Probability curve	概率曲線	R	
654 Probability integral	概率積分	679 Random	隨機
655 Probability of cause	原因概率	680 Random fluctuation	隨機變動
656 Probability of failure	失敗概率	681 Random sampling	隨機抽樣
657 Probability of success	成功概率	682 Range	全距
658 Probability surface	概率面	683 Rank	等級
659 Probable error (Chance error)	標準誤	684 Rank correlation	等級相關
660 Procedure chart	程序圖	685 Rank difference	等級差
661 Product moment	乘積動差	686 Rank difference square correlation	等級差方相關
662 Product moment correlation	積差相關	687 Rank distribution	等級分配
663 Profile curve	縱剖面曲線	688 Rate	率
664 Progress chart	進度圖	689 Rate-of-change curve chart	變率曲線圖
665 Publication table	刊布表	690 Ratio	比; 比率; 比例
666 Punching machine	打孔機		
667 Purpose sampling	計畫抽樣		
Q			
668 Quadruple table	四項表		

691	Ratio-actual-to-ordinate method	比例平均計算法	717	Representative sampling	代表抽樣
692	Ratio chart (Ratio diagram)	比例圖	718	Residual fluctuation	剩餘變動
693	Ratio of aggregates	總合比例	719	Retail price index	零售物價指標
694	Ratio of averages	平均之比例	720	Reversal test	互換測驗
695	Ratio scale	比例尺度	721	Rolling average	移動平均數
696	Reclineness	直線性	722	Root-mean-square deviation	均方根離差
697	Record card	記錄片	723	Round number	圓整數
698	Rectangular coordinates	直方交坐標	724	Row	橫行
699	Rectangular distribution	直方分配	725	Ruling	格線
700	Rectangular histogram	直方圖			<b>S</b>
701	Rectilinear correlation	直線相關	726	Sample	樣本
702	Rectilinear trend	直線趨勢	727	Sampling	抽樣
703	Rectilinearity	直線性	728	Sampling bias	抽樣偏性
704	Registration	登記	729	Sampling by chance	機遇抽樣
705	Regression	迴歸	730	Sampling by design	計畫抽樣
706	Regression coefficient	迴歸係數	731	Sampling investigation	抽樣調查
707	Regression equation	迴歸方程式	732	Scale	尺度
708	Regression line	迴歸線	733	Scale designation	尺度標記
709	Relative	相對；比數	734	Scale guide line	尺度導線
710	Relative deviation	相對離差	735	Scale unit	尺度單位
711	Relative dispersion (Relative variability)	相對離勢 (相對離異)	736	Scatter	散布
712	Relative error	相對誤差	737	Scatter diagram	散布圖
713	Relative number	相對數	738	Schedule	表式
714	Relative variability (Relative dispersion)	相對離勢 (相對離異)	739	Seasonal base number	季節基數
715	Reliability	可靠性	740	Seasonal fluctuation (or variation)	季節變動
716	Representative data	代表資料			

741 Seasonal index number	季節指數	767 Simple correlation	簡單相關
742 Seasonal variation (or fluctuation)	季節變動	768 Simple index number	簡單指數
743 Secondary data	次級資料	769 Simple tabular form	單項表式
744 Secondary investigation	次級調查	770 Single-dot map	單點統計地圖
745 Secondary record	次級記錄	771 Single tabular form	單項表式
746 Secondary source	次級來源	772 Size	大小
747 Secondary subscript	次下標	773 Skeleton method	枯架法
748 Secondary table	次級表	774 Skew	偏斜
749 Sectioned bar diagram	分段條圖	775 Skew curve	偏斜曲線
750 Sector diagram	扇形圖	776 Skewness	偏斜度
751 Secular trend (Long-time trend)	長期趨勢	777 Slope	斜度
752 Self-correlation	自身相關	778 Small number	少數
753 Semi-interquartile range; Quartile deviation	四分位差 四分位距	779 Small sample	少數樣本
754 Semi-invariant	半定值	780 Smoothed curve	修勻曲線
755 Semi-logarithmic chart	半對數圖	781 Smoothing	修勻
756 Semi-logarithmic scale	半對數尺度	782 Sorting machine	分類機
757 Separate event	單獨事件	783 Source	來源
758 Series	數列	784 Source of data	資料來源
759 Sheppard's correction	薛伯校正數	785 Space series	空間數列
760 Shifting base	換基	786 Spacing	位列
761 Short-cut method	簡捷法	787 Spearman's footrule for correlation	司華門簡捷根規
762 Short-time change (or fluctuation)	短期變動	788 Special-purpose table	專用表
763 Short-time trend	短期趨勢	789 Spurious correlation	不純相關
764 Significant difference	顯著差	790 Staircase chart	階形圖
765 Silhouette chart	陰影盈虧圖	791 Standard deviation	標準差
766 Simple aggregative index number	簡單總合指數	792 Standard error	標準誤
		793 Standard unit	標準單位
		794 Statistical analysis	統計分析

795 Statistical characteristics	統計特徵數	822 Sub-normal	亞常態
796 Statistical chart	統計圖	823 Subscript	下標
797 Statistical constant	統計常數	824 Sub-total	小計
798 Statistical data	統計資料	825 Summary table	摘要表
799 Statistical induction	統計歸納	826 Superimpose	疊置
800 Statistical inference	統計推理	827 Supernormal distribution (Hypernormal distribution)	超常態分配
801 Statistical map	統計地圖	828 Superscript	上標
802 Statistical material	統計材料	829 Surface chart	平面圖
803 Statistical method	統計方法	830 Symmetrical distribution	對稱分配
804 Statistical probability	統計概率	831 Symmetry	對稱
805 Statistical regularity	統計恆性	832 System of coordinates	坐標制
806 Statistical series	統計數列	833 Systematic error	定向誤差
807 Statistical table	統計表	T	
808 Statistical theory	統計理論	834 Table	表
809 Statistical unit	統計單位	835 Table number	表號數
810 Statistics	統計	836 Table title	表題
811 Statistics of attributes	品質統計	837 Tabular form	列表式
812 Statistics of variables	變數統計	838 Tabulating machine	表列機
813 Stereogram	立體型圖	839 Tabulation	表列
814 Straight-line correlation	直線相關	840 Tabulation card	表列卡片
815 Stratified sampling	分層抽樣	841 Tail	尾端
816 Stub	橫標目	842 Tally	畫記
817 "Student" F distribution	"司徒頓" F 分配	843 Temporal classification	時間分類
818 Subclass	小組	844 Temporal correlation	時間相關
819 Subclassification	分目	845 Ten percentile	十位數
820 Sub-group	小組	846 Test	測驗
821 Sub-heading	小標目		

847 Test of significant difference	顯著差測驗	873 Type	型
848 Tetrachoric correlation	四元相關	874 Type bias	型偏
849 Theoretical frequency	理論次數	875 Typical investigation	典型調查
850 Theoretical mode	理論衆數	876 Typical measure	典型數量
851 Thickest value	最密值	877 Typical value	典型值
852 Third quartile	第三四分位數	U	
853 Tick system	畫記法	878 Ultimate class	極端組
854 Time antithesis	時間對偶	879 Unbiased error	不偏誤差
855 Time distribution	時間分配	880 Unfavorable cases	不利場合
856 Time reversal test	時間互換測驗	881 Ungrouped data	未歸類資料
857 Time series (Chronological series; Historical series)	時間數列	882 Unimodal	單峯
858 Title	標題	883 Unimodal distribution	單峯分配
859 Total	總數; 總計	884 Unimodality	單峯性
860 Total association	總相聯	885 Unit	單位
861 Total correlation	總相關	886 Universe	全域
862 Total (General) index number	總指數 數字	887 Unlike signed correlation	異號相關
863 Total probability	總概率	888 Unreliability	不可靠性
864 Total regression	總迴歸	889 Unsmoothed curve	未修勻曲線
865 Transcription	轉錄	890 Unstable distribution	不穩定分配
866 Transmutation	變算	891 Unweighted average	未加權平均數
867 Trend	趨勢	892 Upper limit	上限
868 Trial	嘗試	893 Upper quartile	上三分位數
869 Triangular test	三角測驗	894 Upward bias	上偏
870 Triple table	三項表	895 U-shaped curve	凹形曲線
871 Trough	凹處	V	
872 True average	真正平均數	896 Validity	特效

897 Value	值	
898 Variability (Variation; Dispersion)	離勢	
899 Variable	變數	
900 Variable error	變差	
901 Variable weight	可變權數	
902 Variance	二次變差	
903 Variate	變量	
904 Variate difference correlation	變差相關	X
905 Variation, (Variability; Dispersion)	離勢	Y
906 Verification	驗證	
907 Vertical axis	縱軸	
908 Vertical bar chart	縱條圖	Z
909 Vertical scale	縱尺度	
910 Vie probable	生存機數	
911 Vital statistics	生命数統計	
912 Volume chart	體積圖	
913 Weight	權數	W
914 Weight bias	權偏	
915 Weighted aggregative index number	加權總合指數	
916 Weighting method	加權法	
917 Wholesale price index	躉售物價指數	
918 X-axis	X 軸	
919 Y-axis	Y 軸	
920 Z-chart	Z 形圖	
921 Zero correlation	零相關	
922 Zero line	零線	
923 Zero point	零點	
924 Zone curve	距限曲線	

版權所有  
翻印必究

中華民國三十三年十二月初版  
中華民國三十六年九月再二版

統計學名詞

全一冊 定價國幣二元  
(外埠酌加運費)

編訂者 國立編譯館  
發行人 吳秉常  
印 刷 所 正中書局  
發 行 所 正中書局

(1851)

校對  
標榜

卷(五)(四)

1/2



511.4  
861

69  
97